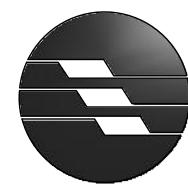


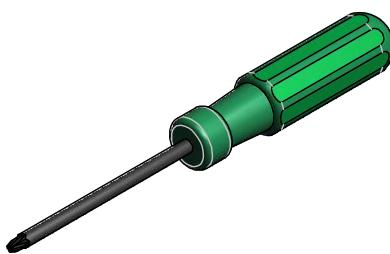
SOFT CLOSE

Step 1
(Étape, Etapa, Schrit)

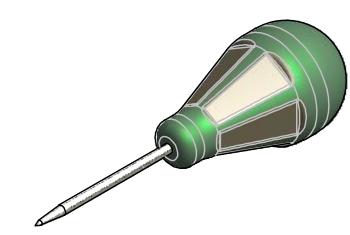


#677107

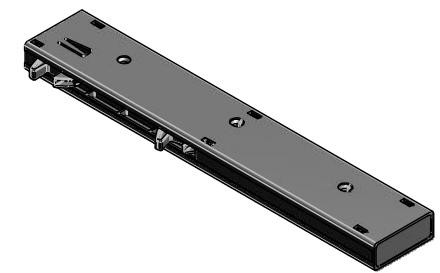
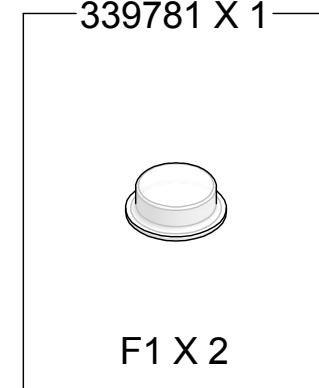
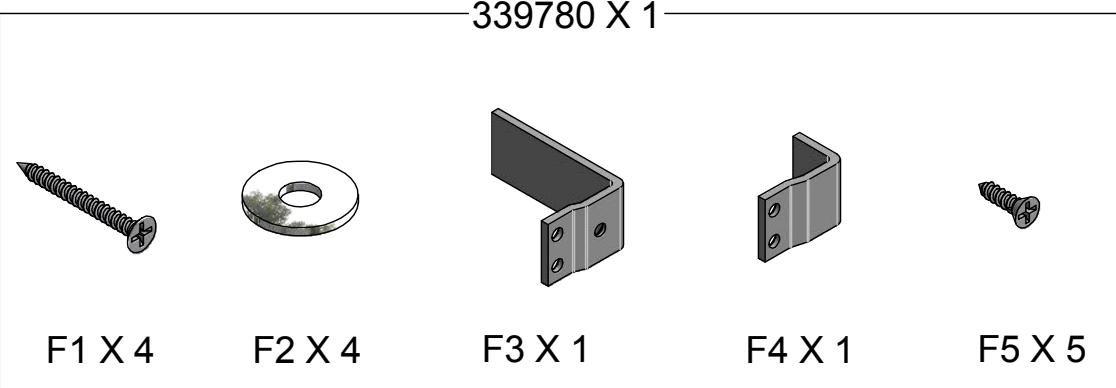
P1/8



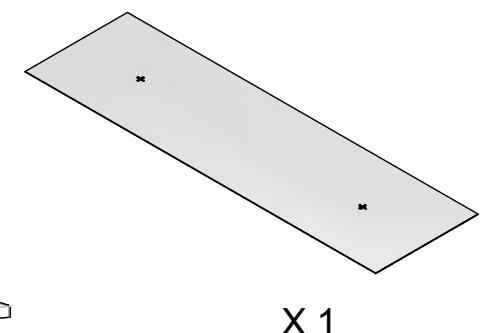
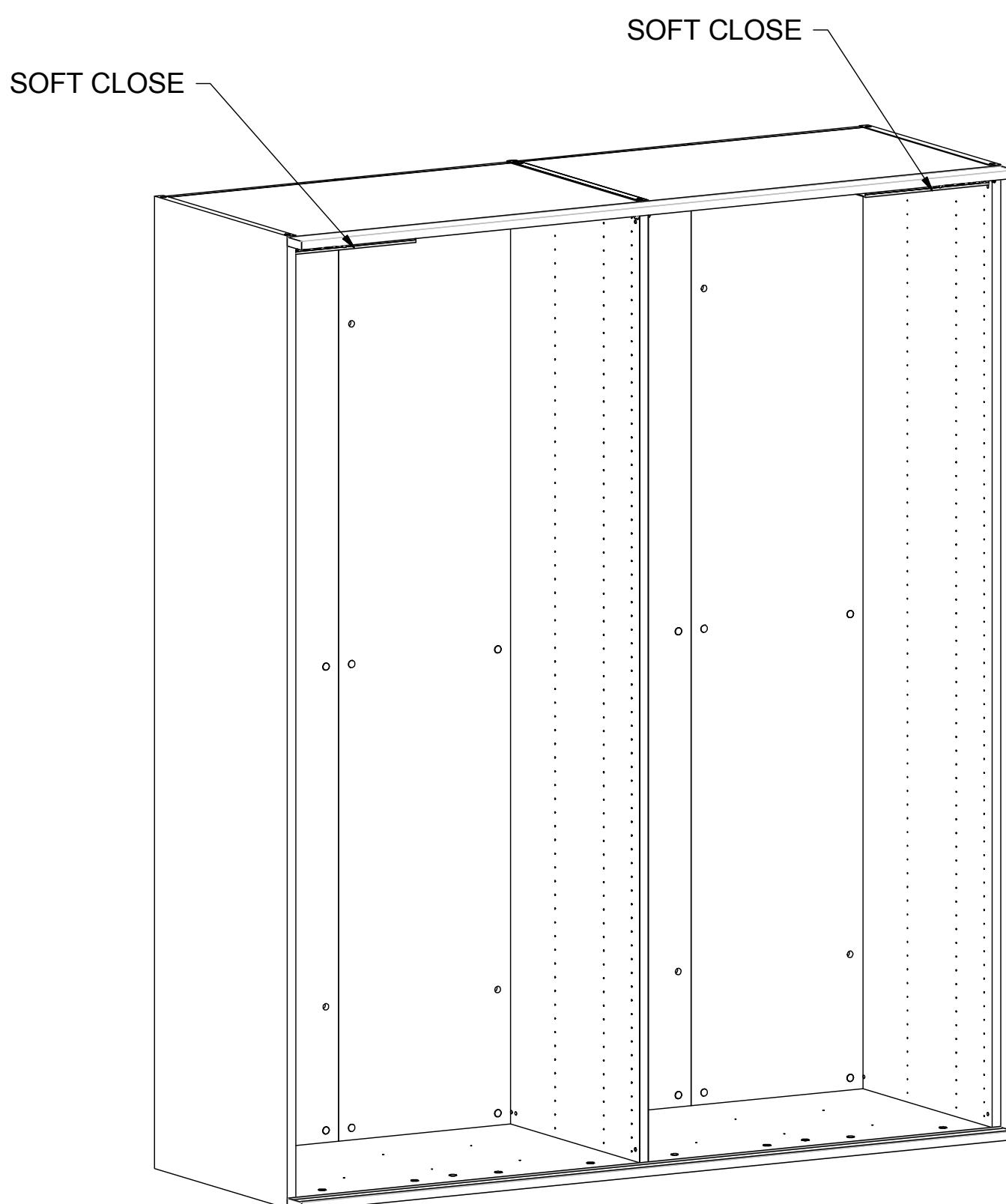
T1



T2



339784 X 2



X 1

Product information: NY/NEW SOFT CLOSE (Art. 339784)

DK

OBS:

- 1/ Den ny soft close kan kun bruges på yderste højre dør og yderste venstre dør, ikke på evt. døre i midten.
- 2/ Den ny soft close kan ikke bruges sammen med 60cm døre, idet den stærke mekanisme kan trække døren ud af sporet.
- 3/ Den ny soft close griber, som sidder bag på skydedøren, forhindrer skydedørene i at komme helt fri af mellemensiden, dvs. dørene står ca. 4,8cm inde i grundmodulet, og forhindrer evt. skuffer og bukseudtræk i fuld bredde i at komme ud af skabet.

Løsning:

BRUG ALTID ET EKSTRA SKILLERUM OP MOD MELLEMSIDEN I ET 90CM ELLER ET 120CM GRUNDMODUL.

(Rummet mellem mellemensiden og det ekstra skillerum kan udfyldes med hylder (se tegning B) eller bøjlestænger.

BRUG DERFETER KUN 90CM BRED UDTRÆKS INDRETNING I ET 12 CM BREDT GRUNDMODUL

BRUG DEREFTER KUN 60CM BRED UDTRÆKSINDRETNING I ET 9 CM BREDT GRUNDMODUL

Se eksempel på næste side.

NB: BRUGES DER IKKE UDTRÆKSDELE I ET GRUNDMODUL, SÅ ER PROBLEMSTILLINGEN IKKE AKTUEL.

UK

ATTENTION:

- 1/ The new soft close can only be used on the outer right door and on the outer left door, not on any doors in the middle.
- 2/ The new soft close cannot be used together with 60cm doors as the strong mechanism can pull the door out of the track.
- 3/ The catcher on the new soft close, that is placed on the back of the sliding door, prevents the sliding doors from getting entirely free from the middle side (See **A**), i.e. the doors will be placed approx. 4.8cm inside the basis module and prevents any drawers and trouser extensions in full width to be pulled out.

Solution:

ALWAYS USE AN EXTRA PARTITION AGAINST THE MIDDLE SIDE IN A 90CM OR A 120CM BASIS MODULE.

(The space between the middle side and the extra partition can be filled with shelves (see drawing B) or hanging rods.

USE THEN ONLY KUN 90CM WIDE EXTENSION PARTS IN A 120CM WIDE BASIS MODULE

USE THEN ONLY 60CM WIDE EXTENSION PARTS IN A 90CM WIDE BASIS MODULE

See example on the next page.

NB: IF THERE ARE NO EXTENSION PARTS IN A BASIS MODULE, THE PROBLEM DOES NOT OCCUR.

DE

NB!:

- 1/ Die neue Soft Close kann nur auf die äußere rechte Tür und auf die äußere linke Tür verwendet werden, nicht auf eventuellen mittleren Türen.
- 2/ Die neue Soft Close kann nicht zusammen mit den 60cm Türen verwendet werden, da der starke Mechanismus die Tür auf dem Spur ziehen kann.
- 3/ Der Greifer der neue Soft Close, der auf die Rückseite der Schiebetür montiert ist, hindert die Türen ganz von der Mittelseite frei zu kommen, d.h. die Türen ca. 4,8cm im Basismodul stehen, und hindert eventuelle Schubladen und Hosenauszüge in voller Breite ausgezogen zu werden.

Lösung:

VERWENDEN SIE IMMER EINE EXTRA TRENNWAND GEGEN DIE MITTELSEITE IN EINEM 90CM ODER 120CM BASISMODUL.

(Der Raum zwischen die Mittelseite und die extra Trennwand kann mit Einlegeböden (siehe Zeichnung B) oder Kleiderstangen ausgefüllt werden).

VERWENDEN SIE DANACH NUR 90CM BREITE AUSZUGSTEILE IN EINEM 120CM BREITEN BASISMODUL

VERWENDEN SIE DANACH NUR 60CM BREITE AUSZUGSTEILE IN EINEM 90CM BREITEN BASISMODUL

Siehe Beispiel auf der nächsten Seite.

NB! VERWENDEN SIE KEINE AUSZUGSTEILE IN EINEM BASISMODUL GIBT'S KEIN PROBLEM.

FR

ATTENTION:

- 1/ Ce nouveau soft close peut uniquement être utilisé sur la porte extérieure droite et sur la porte extérieure gauche, et pas sur les portes au milieu éventuelles.
- 2/ Ce nouveau soft close ne peut pas être utilisé avec les portes 60cm, étant donné que le mécanisme fort peut retirer la porte du rail.
- 3/ L'arrêt du nouveau soft close, qui est monté sur l'arrière de la porte coulissante, prévient la porte coulissante de se dégager entièrement du côté intermédiaire, à savoir les portes sont placées environ 4,8cm dans le module de base et prennent des tiroirs et portes-pantalon éventuelles en pleine largeur d'être étendus.

Solution:

UTILISEZ TOUJOURS UNE SÉPARATION ADDITIONNELLE VERS LE CÔTÉ INTERMÉDIAIRE DANS UN MODULE DE BASE 90CM OU 120CM.

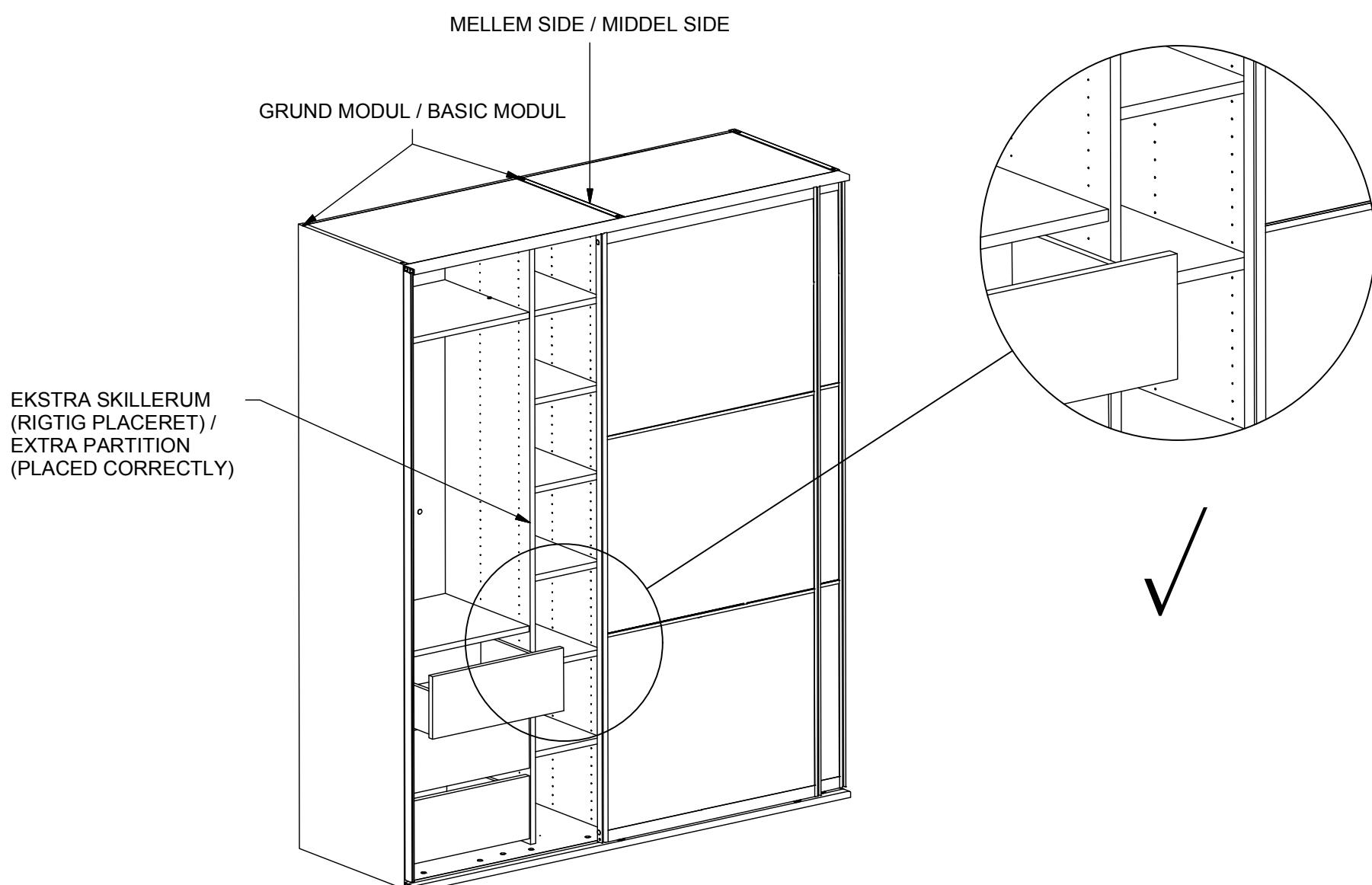
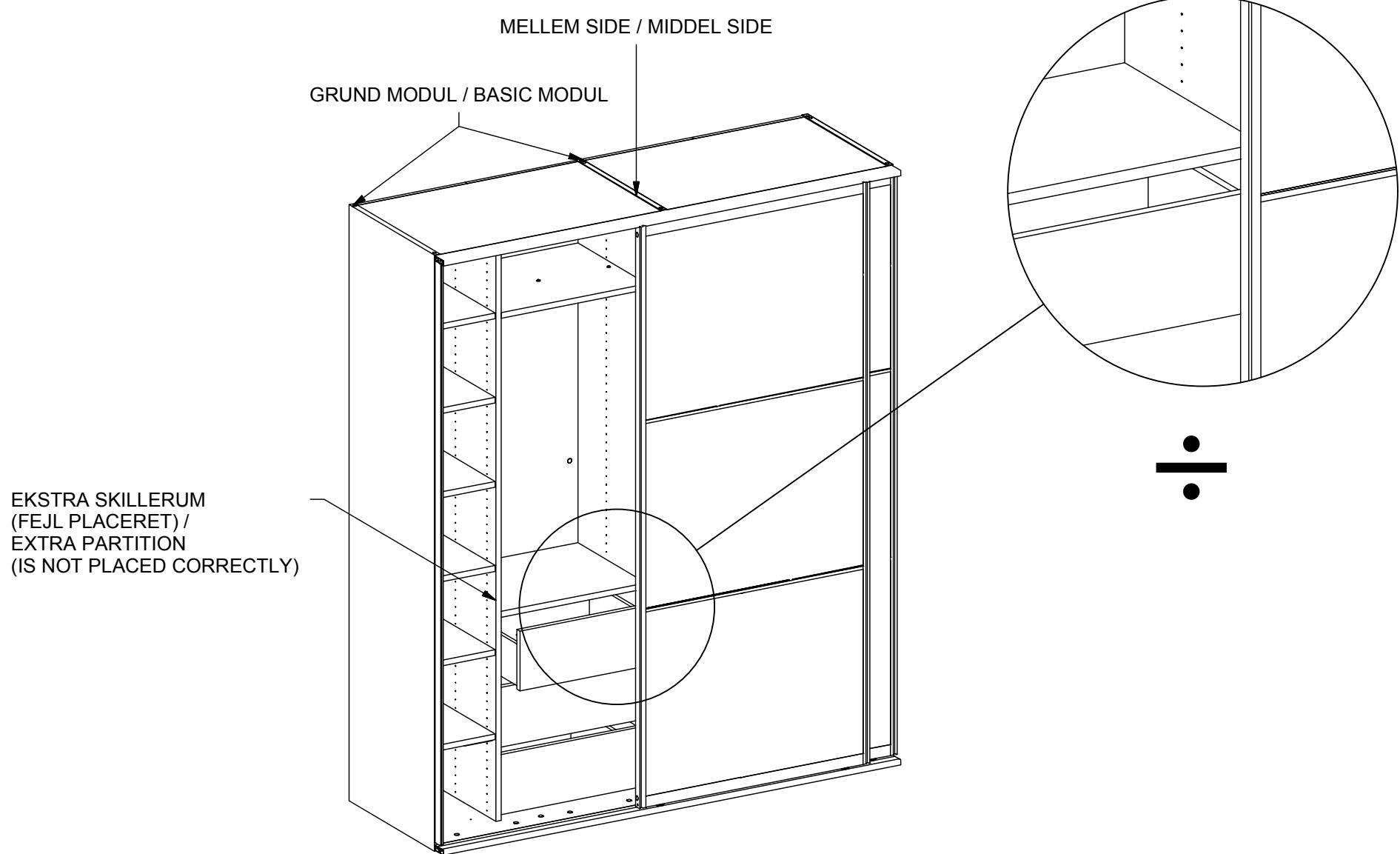
(Vous pouvez monter des étagères (vous dessin B) ou des tringles dans l'espace entre le côté intermédiaire et la séparation additionnelle).

ENSUITE, UTILISEZ UNIQUEMENT L'INTÉRIEUR AVEC EXTENTION EN LARGEUR 90CM DANS UN MODULE DE BASE 120CM

ENSUITE, UTILISEZ UNIQUEMENT L'INTÉRIEUR AVEC EXTENTION EN LARGEUR 60CM DANS UN MODULE DE BASE 90CM

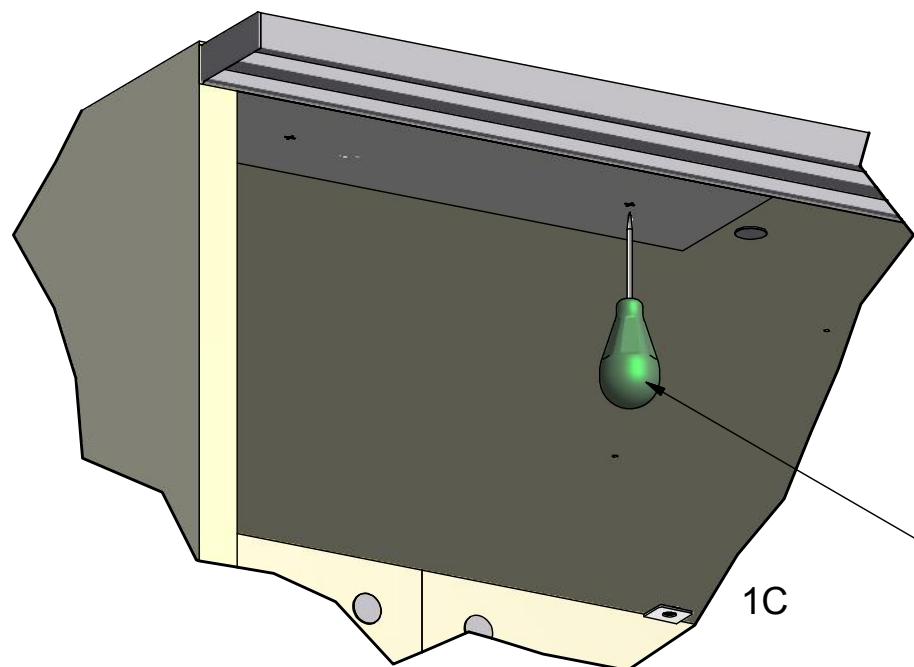
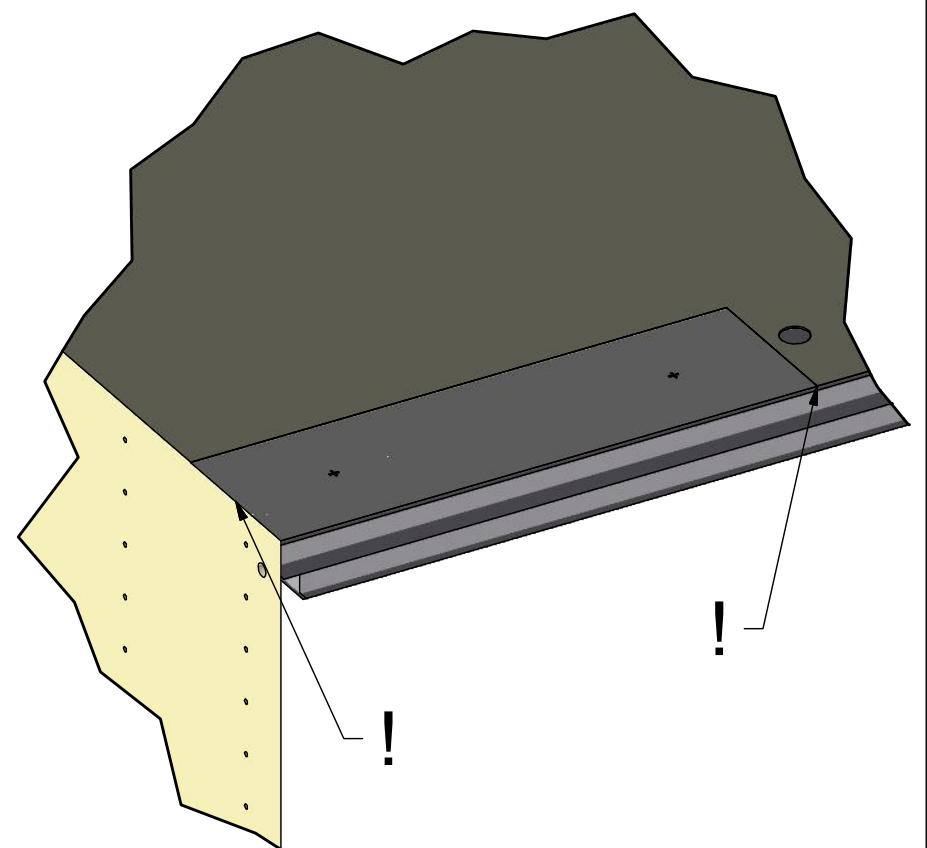
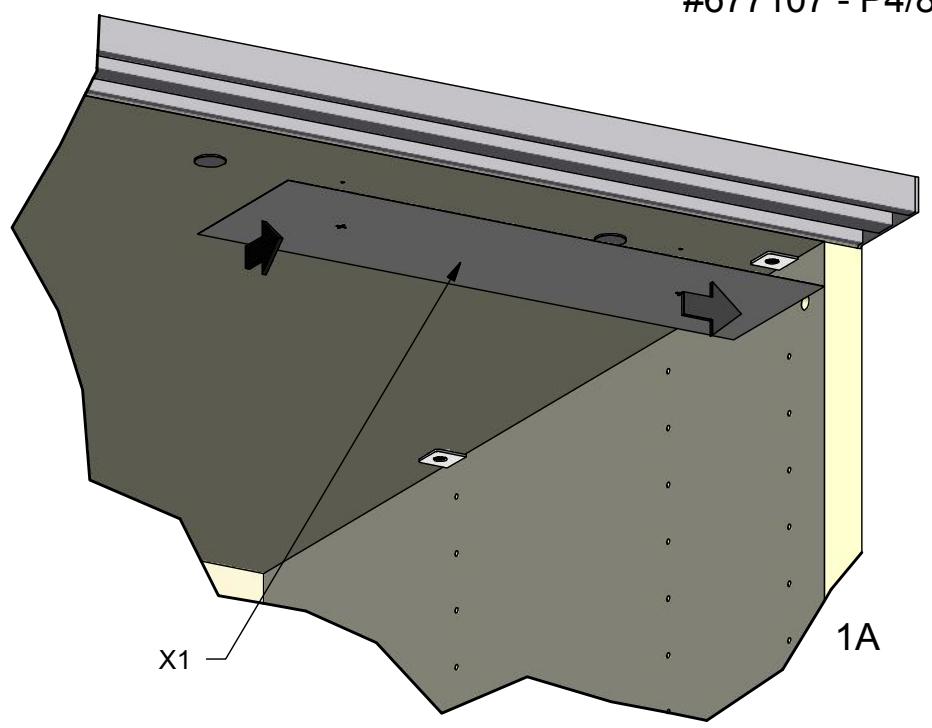
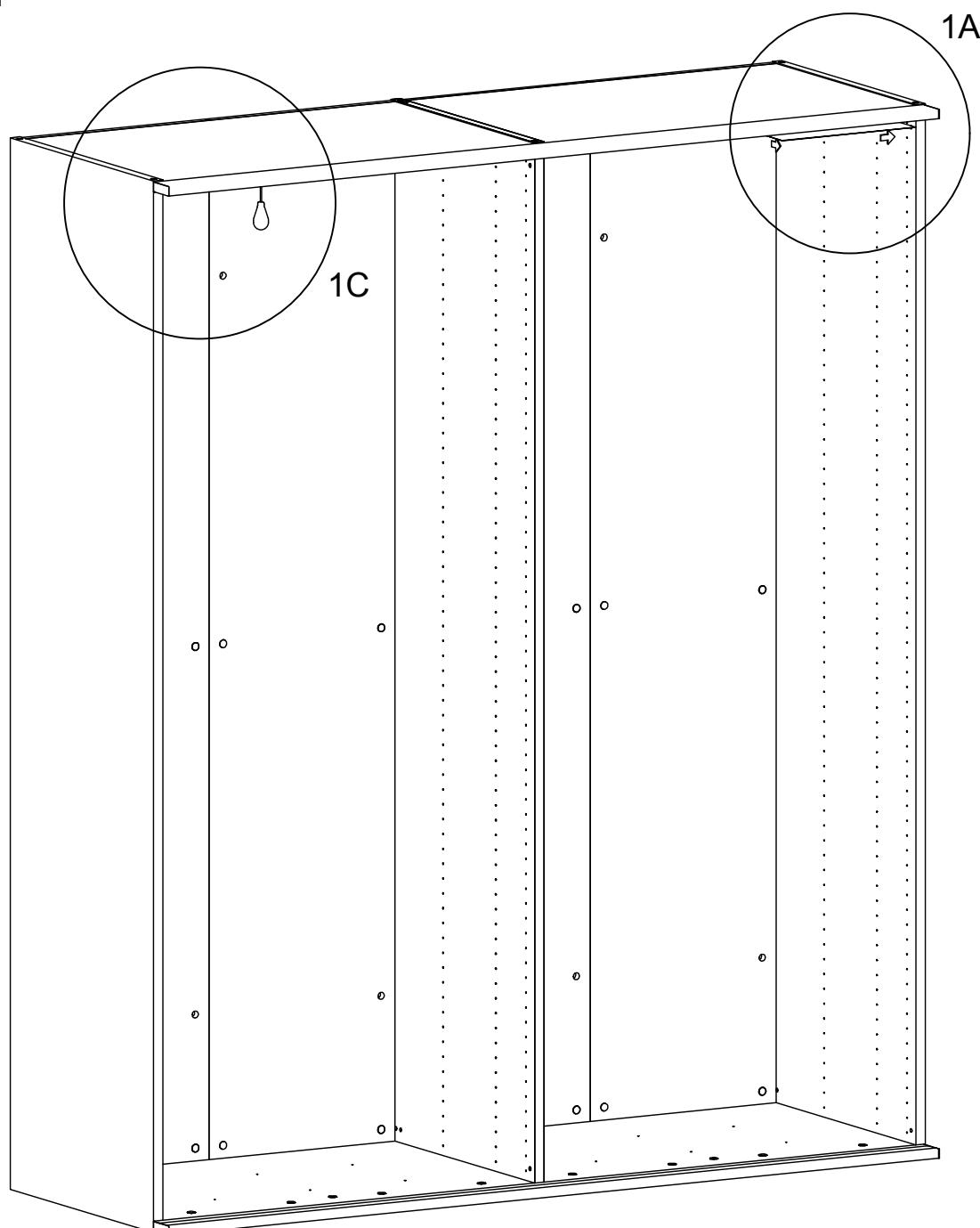
Voir l'exemple sur la page suivante.

NB: SI VOUS N'UTILISEZ PAS DE L'INTÉRIEUR AVEC EXTENTION DANS UN MODULE DE BASE, IL N'Y A PAS DE PROBLÈME.



1

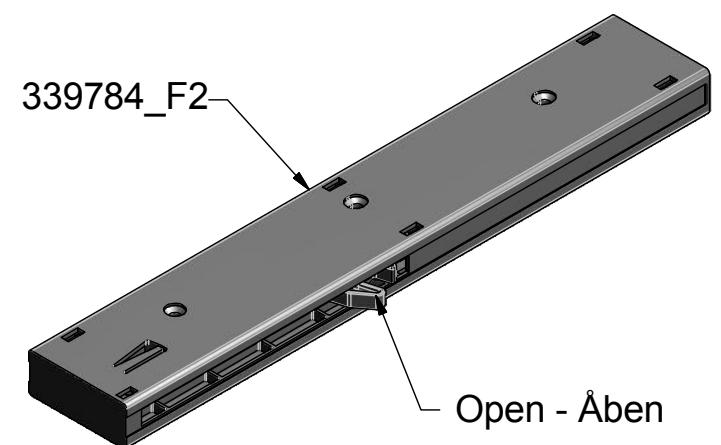
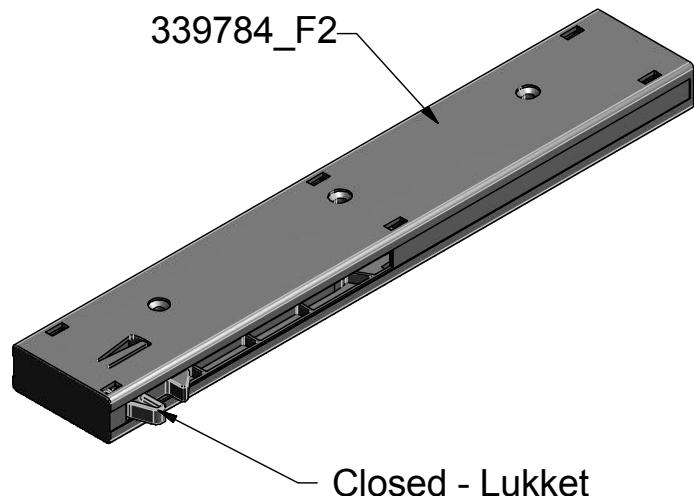
#677107 - P4/8



T2

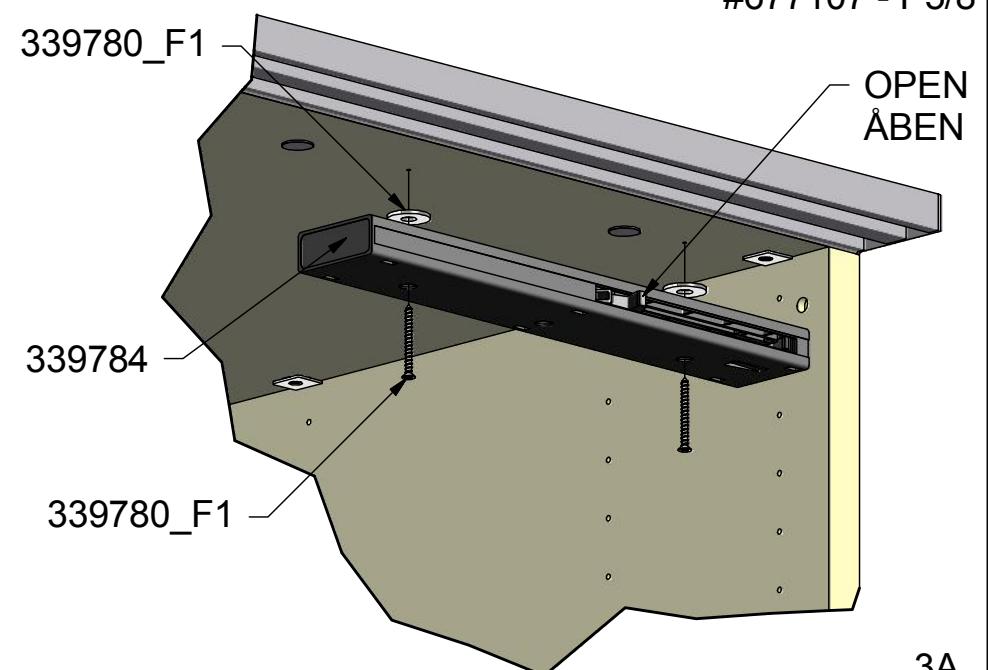
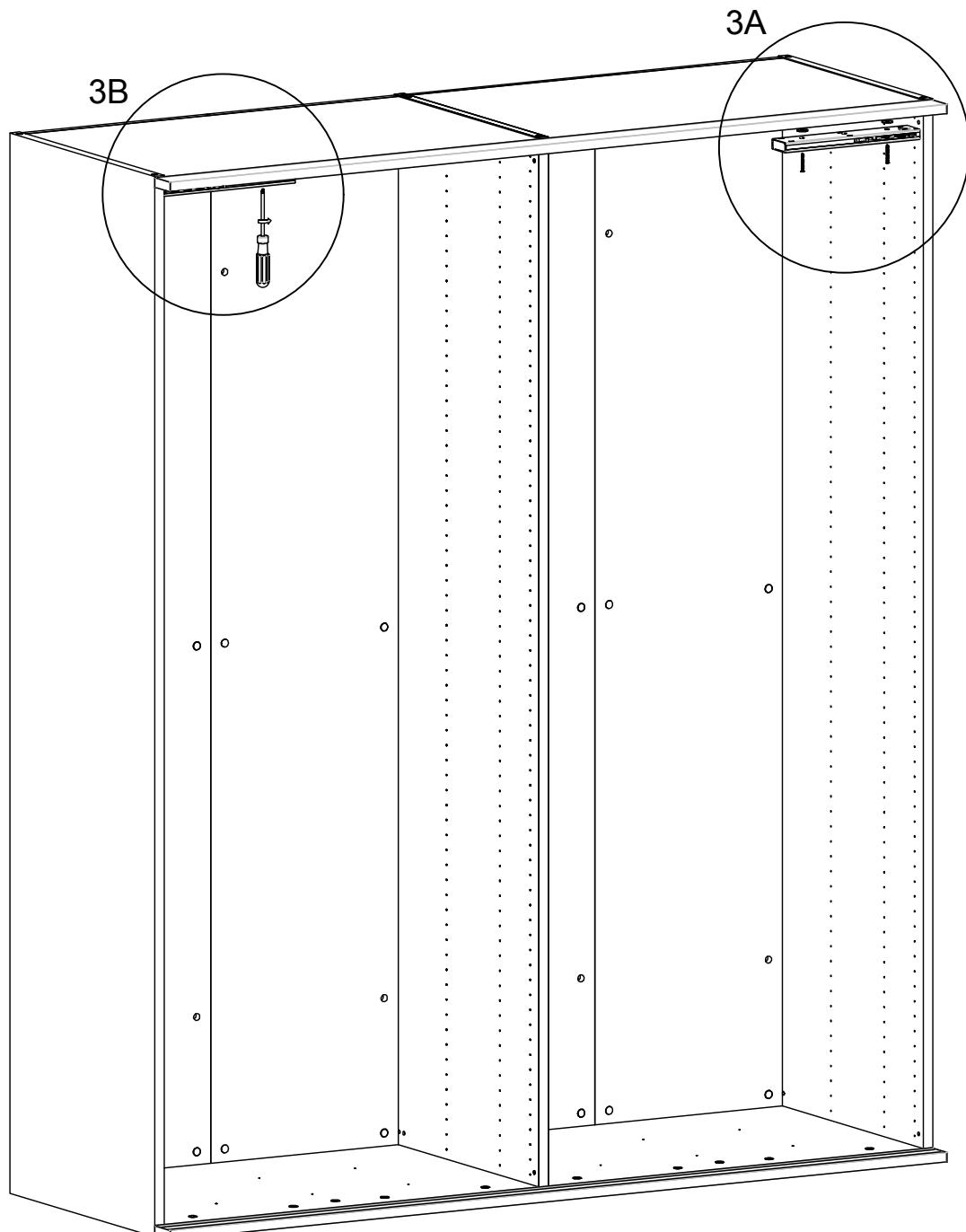
1C

2

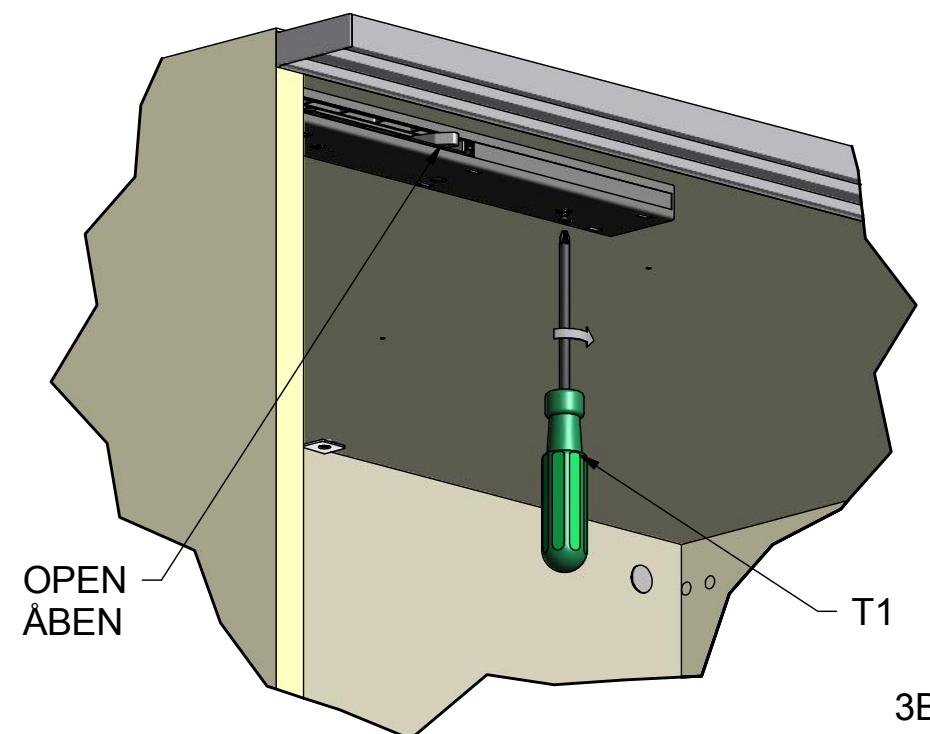


3

#677107 - P5/8

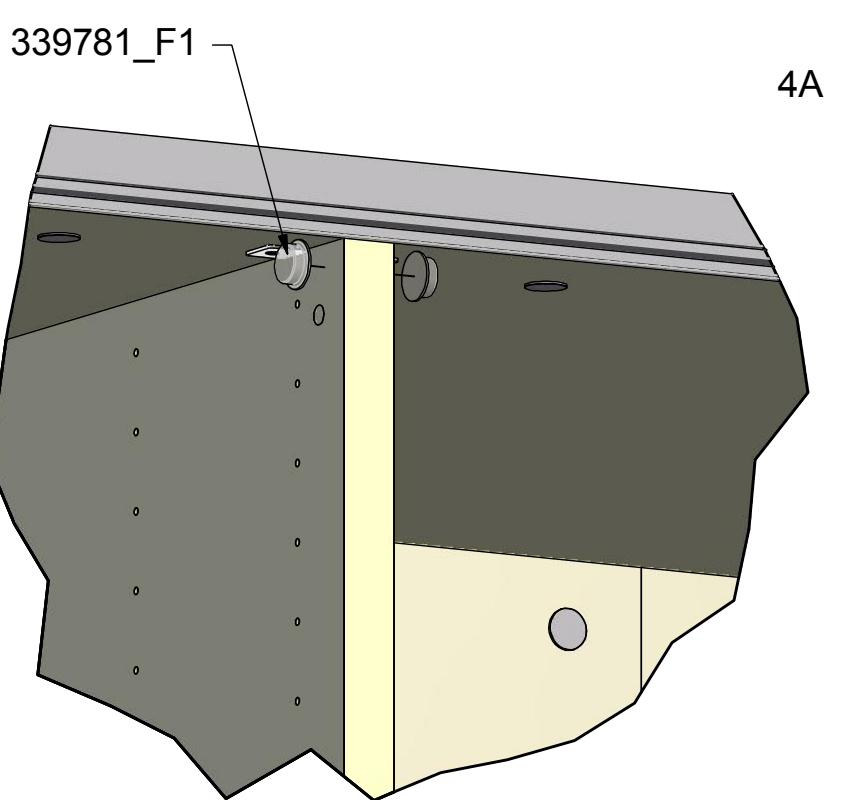
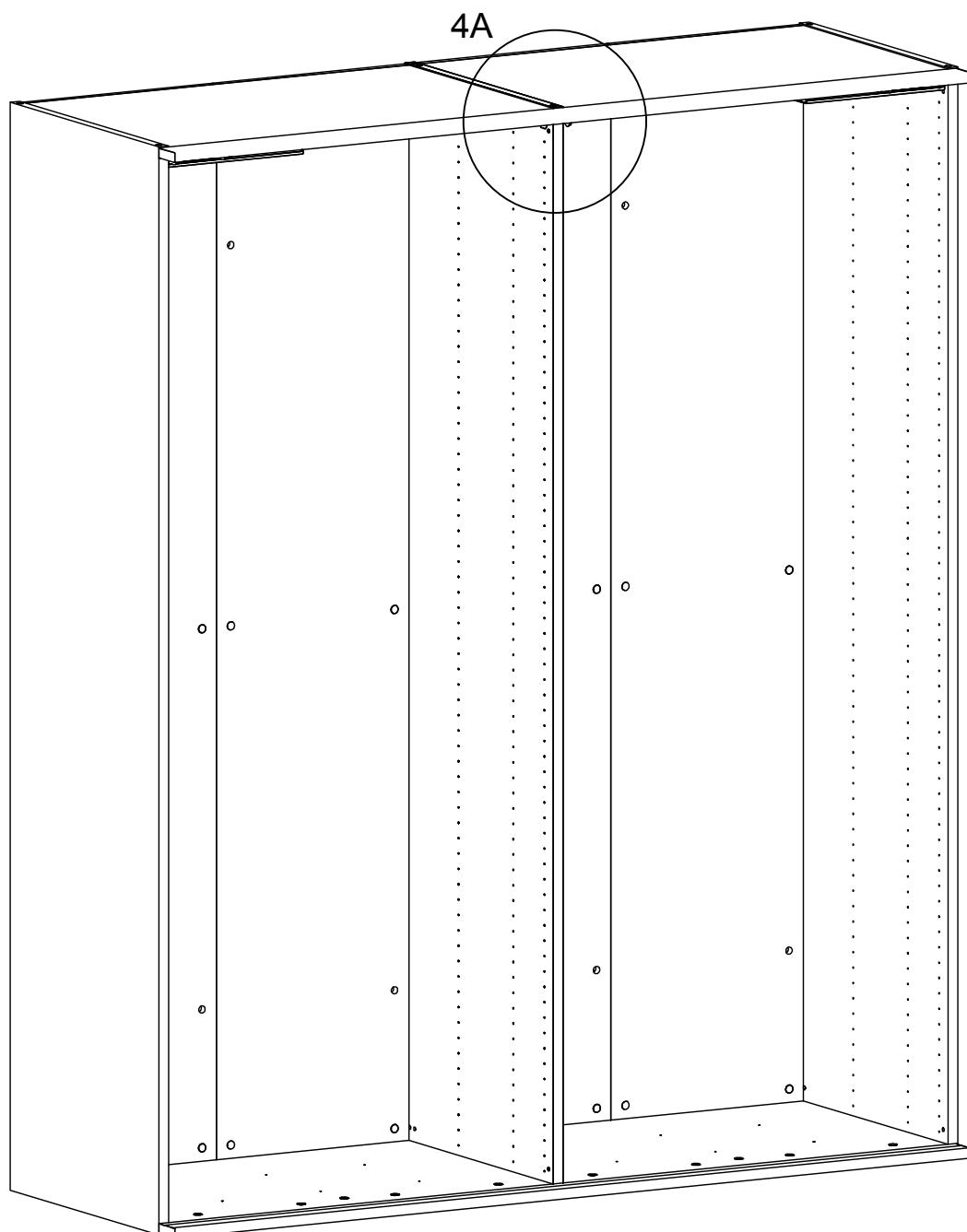


3A

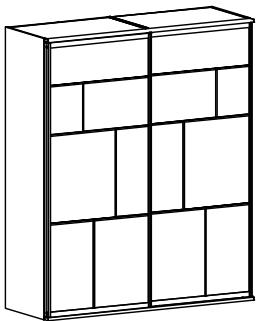


3B

4

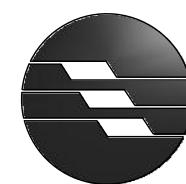


4A



SOFT CLOSE

Installation of doors



Step 2
(Étape, Etapa, Schritt)

#677107

P6/8

VIGTIGT!

Alle soft close skal være monteret før montering af døre

IMPORTANT!

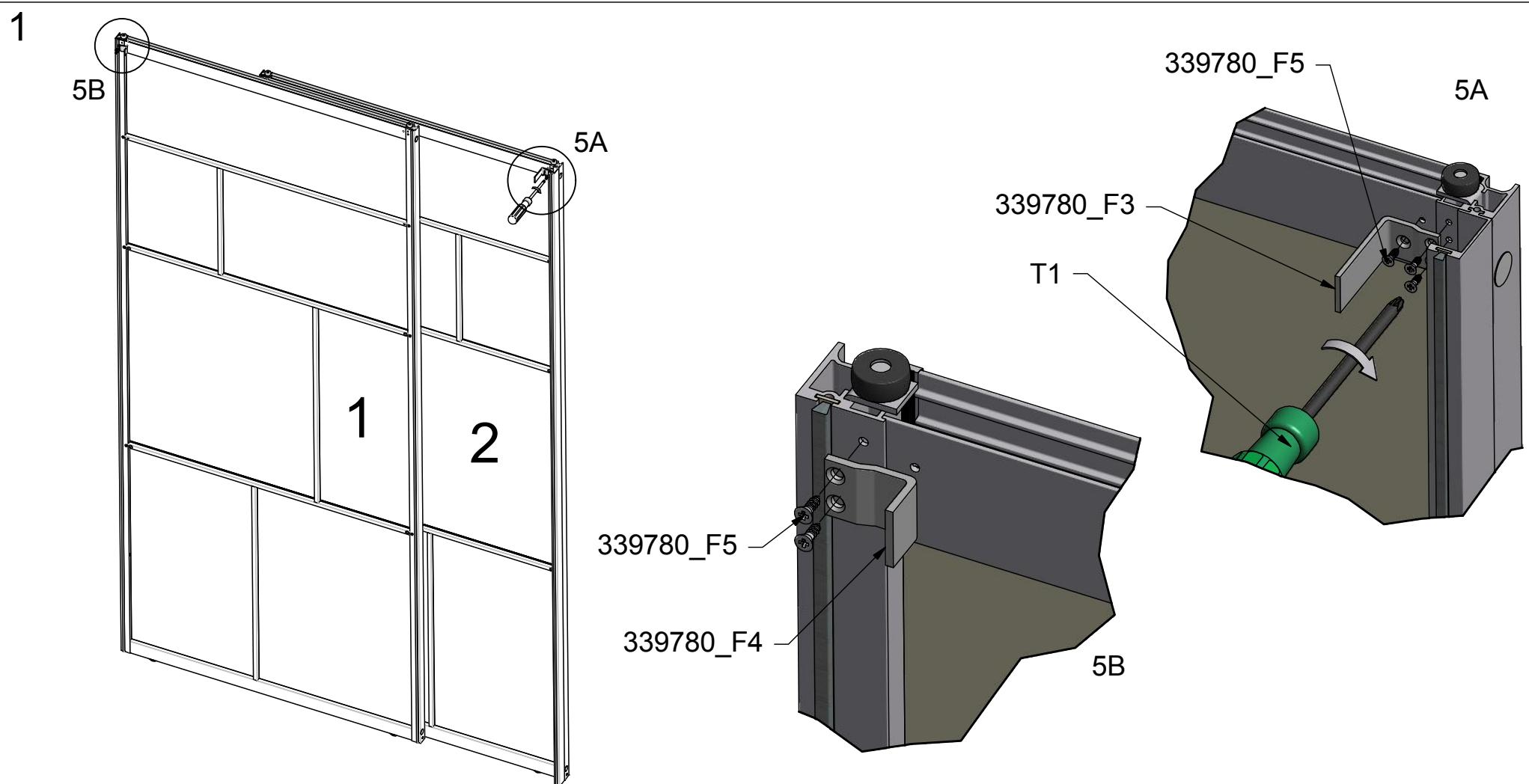
All soft close must be installed before installation of the doors

WICHTIG!

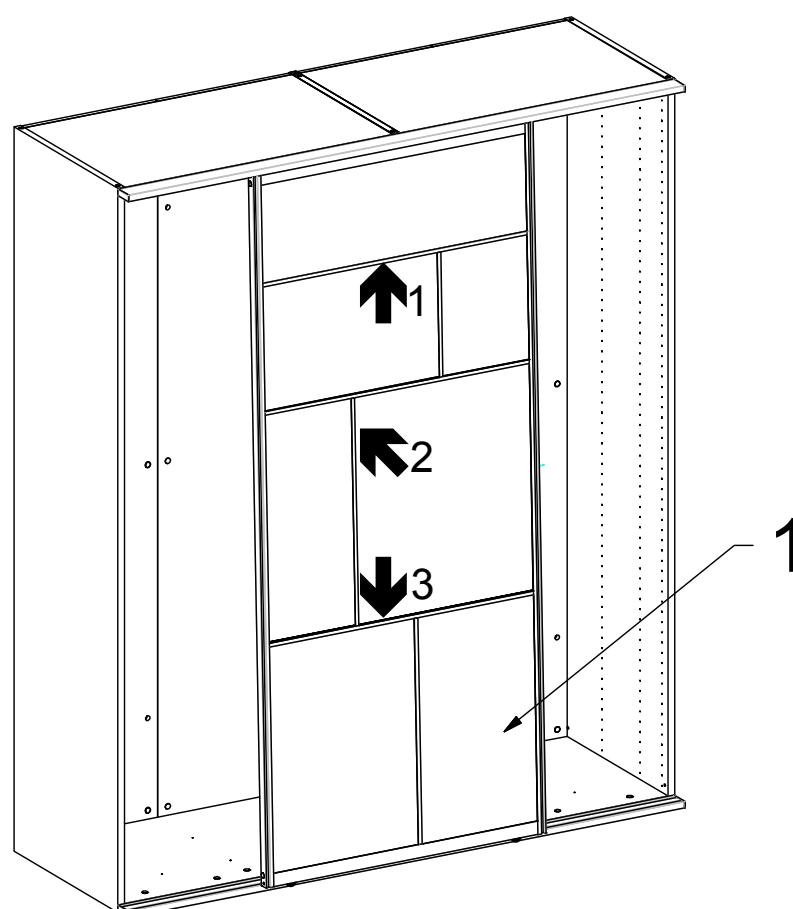
Alle soft close müssen vor der Installation der Türen montiert werden

IMPORTANT!

Tous les soft close doivent être montés avant l'installation des portes

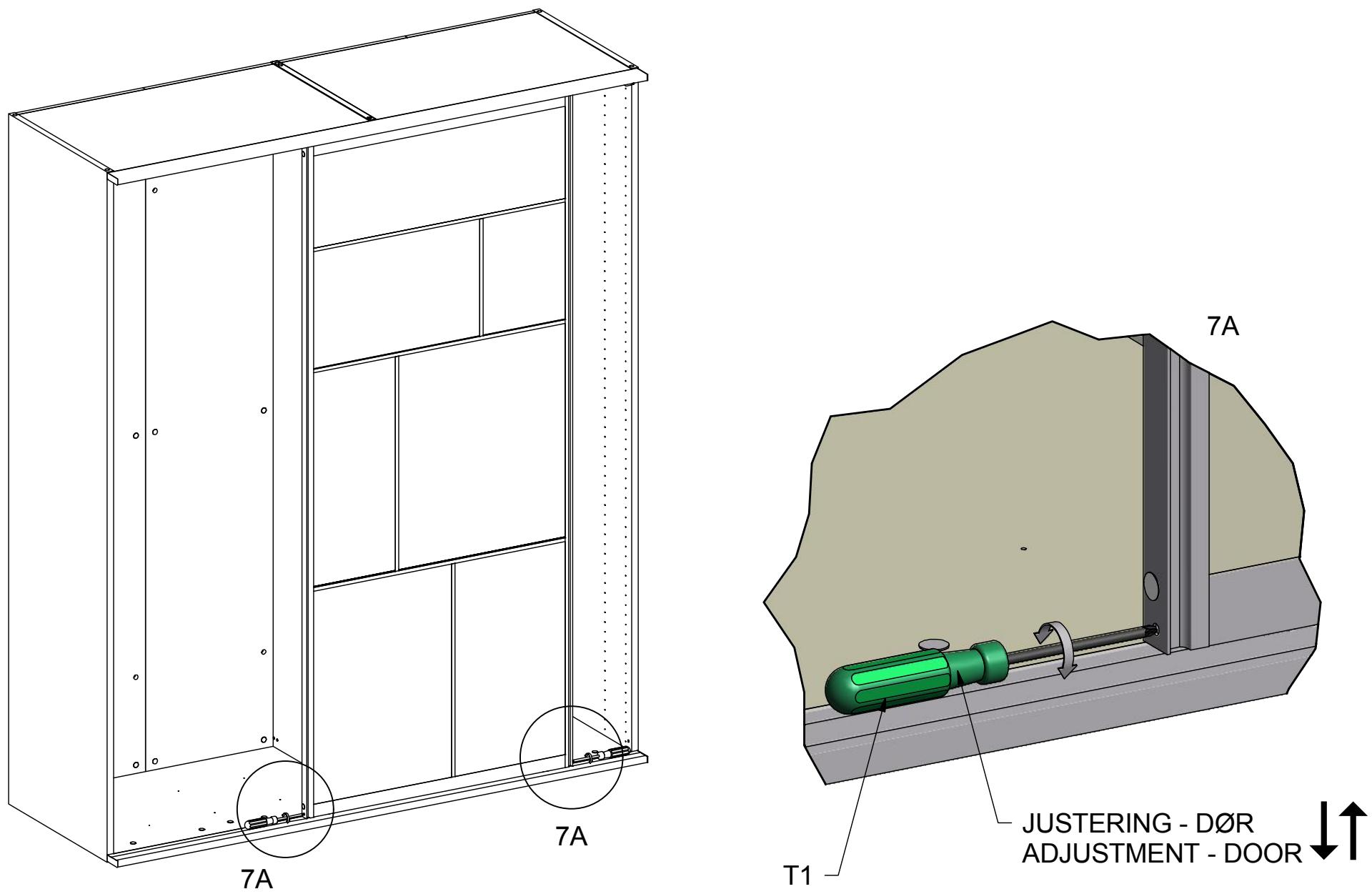


2

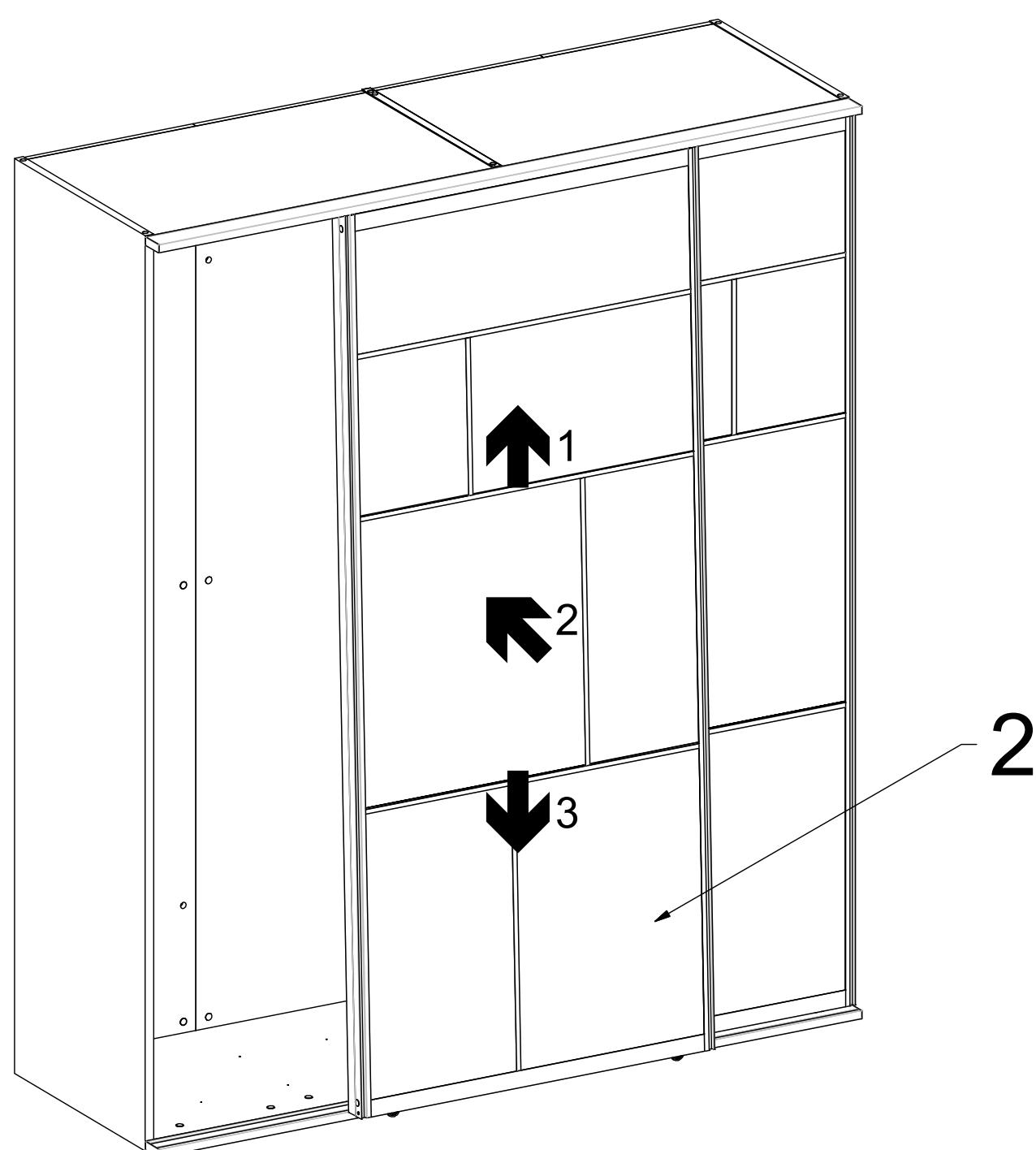


3

#677107 - Step2 - P7/8

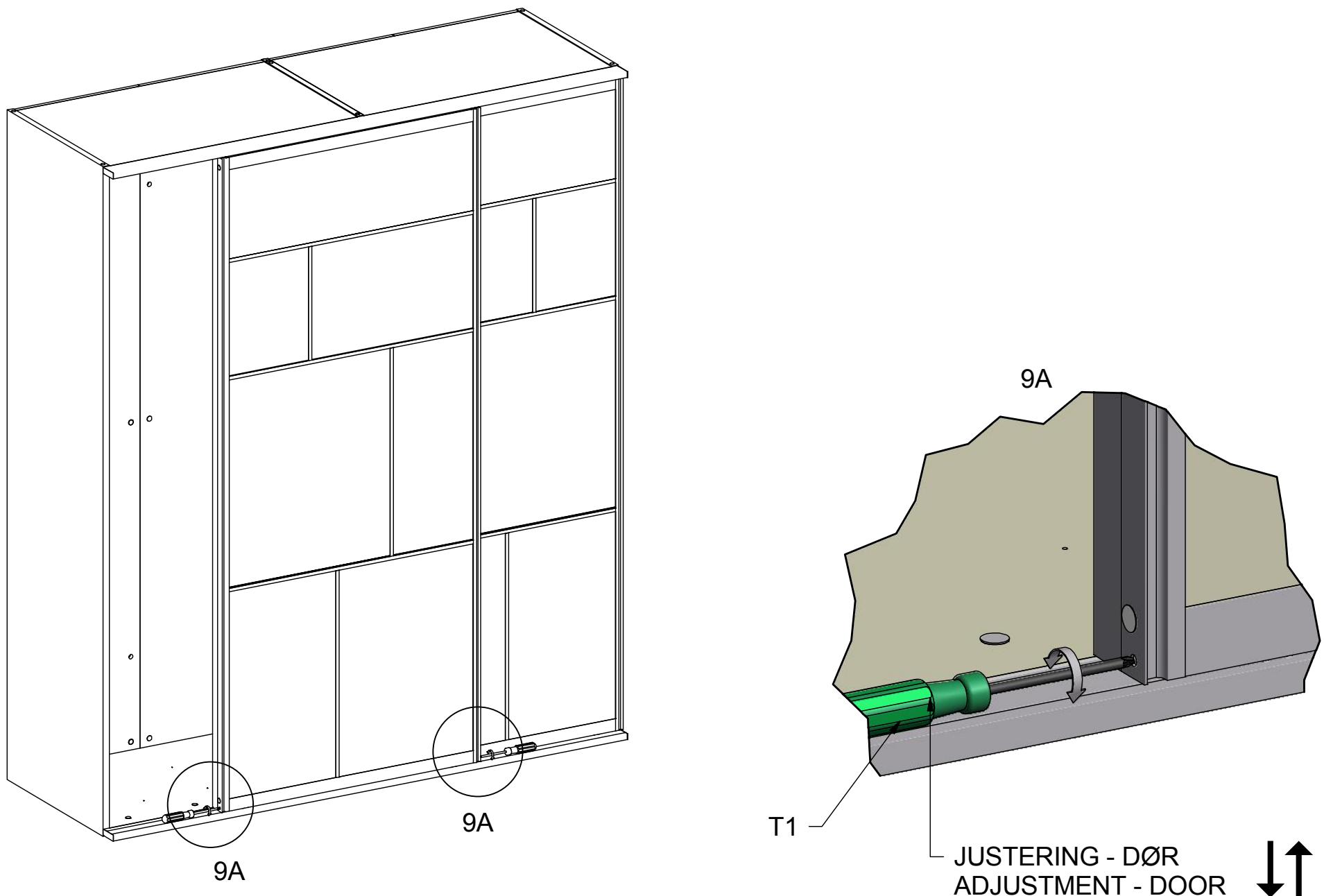


4



5

#677107 - Step 2 - P8/8



6

